II

*(Nelegislativní akty)*

# NAŘÍZENÍ

## PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 1164/2014

**ze dne 31. října 2014**

**o změně prováděcího nařízení (EU) č. 411/2014 o otevření a správě celní kvóty Unie pro dovoz čerstvého a zmrazeného hovězího a telecího masa pocházejícího z Ukrajiny**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 ze dne 17. prosince 2013, kterým se stanoví společná organizace trhů se zemědělskými produkty a zrušují nařízení Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ([1]), a zejména na čl. 187 písm. a), c) a d) uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 374/2014 ([2]) stanoví preferenční režim pro rok 2014, pokud jde o cla na dovoz určitého zboží pocházejícího z Ukrajiny. V souladu s článkem 3 zmíněného nařízení se zemědělské produkty uvedené v příloze III zmíněného nařízení mohou dovážet do Unie v rámci celních kvót stanovených v uvedené příloze.

(2) Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 411/2014 ([3]) stanovilo otevření a správu celní kvóty Unie pro dovoz hovězího a telecího masa pocházejícího z Ukrajiny do 31. října 2014.

(3) Nařízení (EU) č. 374/2014 bylo pozměněno nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 1150/2014 ([4]). Uvedený pozměňovací návrh zejména rozšiřuje použitelnost nařízení (EU) č. 374/2014 do 31. prosince 2015 a stanoví množství pro kvóty na rok 2015. Je proto vhodné změnit prováděcí nařízení (EU) č. 411/2014.

(4) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Řídícího výboru pro společnou organizaci zemědělských trhů,

([1]) Úř. věst. L 347, 20.12.2013, s. 671.
([2]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 374/2014 ze dne 16. dubna 2014 o snížení nebo odstranění cel na zboží pocházející z Ukrajiny (Úř. věst. L 118, 22.4.2014, s. 1).
([3]) Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 411/2014 ze dne 23. dubna 2014 o otevření a správě celní kvóty Unie pro dovoz čerstvého a zmrazeného hovězího a telecího masa pocházejícího z Ukrajiny (Úř. věst. L 121, 24.4.2014, s. 27).
([4]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1150/2014 ze dne 29. října 2014, kterým se mění nařízení (EU) č. 374/2014 o snížení nebo odstranění cel na zboží pocházející z Ukrajiny (Úř. věst. L 313, 31.10.2014, s. 1)

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

*Článek 1*

**Změna prováděcího nařízení (EU) č. 411/2014**

Prováděcí nařízení (EU) č. 411/2014 se mění takto:

1) Článek 2 se nahrazuje tímto:

*„Článek 2*

**Dovozní celní kvótová období**

1. Dovozní celní kvóta uvedená v čl. 1 odst. 1 je otevřena od 25. dubna do 31. prosince 2014 a od 1. ledna do 31. prosince 2015.

2. Množství stanovené pro roční dovozní celní kvótu na rok 2015 pro pořadové číslo stanovené v příloze I je rozděleno do čtyř podobdobí takto:

a) 25 % v období od 1. ledna do 31. března;

b) 25 % v období od 1. dubna do 30. června,

c) 25 % v období od 1. července do 30. září;

d) 25 % v období od 1. října do 31. prosince.“

2) Článek 3 se mění takto:

a) název se nahrazuje tímto:

„Žádosti o dovozní práva na kvótové období 2014“;

b) v odstavci 8 se datum „31. října 2014“ nahrazuje datem „31. prosince 2014“.

3) Vkládá se nový článek 3a, který zní:

*„Článek 3a*

**Žádosti o dovozní práva na kvótové období 2015**

1. Žádosti o dovozní práva se předkládají během prvních sedmi dnů měsíce předcházejícího každému podobdobí uvedenému v čl. 2 odst. 2.

2. Při podání žádosti o dovozní práva musí být složena jistota ve výši 6 EUR na 100 kilogramů čisté hmotnosti.

3. Žadatelé o dovozní práva musí při podání první žádosti na daný kvótový rok prokázat, že množství hovězího masa kódů KN 0201 nebo 0202 bylo jimi nebo jejich jménem dovezeno na základě odpovídajících celních ustanovení, a to v průběhu dvanáctiměsíčního období bezprostředně předcházejícího jejich první žádosti (dále jen ‚referenční množství‘). Společnost, která vznikla fúzí společností, z nichž každá dovezla referenční množství, může jako základ své žádosti použít tato referenční množství.

4. Celkové množství uvedené v žádosti o dovozní práva předložené v dovozním celním kvótovém podobdobí nesmí přesáhnout 25 % referenčního množství žadatele. Žádosti, které nejsou v souladu s tímto pravidlem, budou příslušnými orgány zamítnuty.

5. Členské státy oznámí Komisi nejpozději čtrnáctý den měsíce, ve kterém se žádosti podávají, celková množství, včetně oznámení ‚bezpředmětné‘, pro všechny žádosti, vyjádřené v kilogramech hmotnosti produktu.

6. Dovozní práva se udělují od 23. dne měsíce, ve kterém se žádosti podávají, a nejpozději poslední den uvedeného měsíce.

7. Pokud v důsledku použití přídělového koeficientu uvedeného v čl. 7 odst. 2 nařízení (ES) č. 1301/2006 dojde k tomu, že je přiděleno méně dovozních práv, než o kolik bylo požádáno, jistota složená v souladu s odstavcem 2 se v poměrné výši neprodleně uvolní.

8. Dovozní práva jsou platná od prvního dne podobdobí, na které byla žádost podána, do 31. prosince 2015. Dovozní práva jsou nepřenosná.“

4) Článek 4 se mění takto:

a) název se nahrazuje tímto:

„Vydávání dovozních licencí na kvótové období 2014“;

b) v odstavci 8 se datum „31. října 2014“ nahrazuje datem „31. prosince 2014“.

5) Vkládá se nový článek 4a, který zní:

*„Článek 4a*

**Vydávání dovozních licencí na kvótové období 2015**

1. Aby se množství přidělená v rámci celní kvóty pro dovoz podle čl. 1 odst. 1 mohla propustit do volného oběhu, je třeba předložit dovozní licenci.

2. Žádosti o dovozní licence se vztahují na celkové množství přidělených dovozních práv. Musí být splněna povinnost uvedená v čl. 23 odst. 1 nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 907/2014 (*).

3. Žádosti o licence se podávají výhradně v členském státě, ve kterém žadatel zažádal o dovozní práva v rámci celních kvót pro dovoz podle čl. 1 odst. 1 a ve kterém tato práva získal.

4. Každé vydání dovozní licence má za následek odpovídající snížení získaných dovozních práv a jistota složená v souladu s čl. 3a odst. 2 je v poměrné výši bez prodlení uvolněna.

5. Dovozní licence se vydávají na základě žádosti a na jméno hospodářského subjektu, který dovozní práva získal.

6. Žádosti o licence mohou mít pouze jedno pořadové číslo. Mohou se vztahovat na více produktů různých kódů KN. V takovém případě se všechny kódy KN uvedou v žádosti o licenci a v licenci do kolonky 15 a jejich popis do kolonky 16.

7. Žádosti o licence a dovozní licence obsahují:

a) v kolonce 8 název ‚Ukrajina‘ jako zemi původu a políčko ‚ano‘ vyznačené křížkem;

b) v kolonce 20 jeden z údajů uvedených v příloze II.

8. V každé licenci se uvede množství pro každý kód KN.

9. Odchylně od čl. 5 odst. 3 písm. b) nařízení (ES) č. 382/2008 jsou dovozní licence platné po dobu 30 dnů ode dne jejich skutečného vydání ve smyslu čl. 22 odst. 2 nařízení (ES) č. 376/2008. Doba platnosti dovozních licencí však končí nejpozději dne 31. prosince 2015.

(*) Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 907/2014 ze dne 11. března 2014, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1306/2013, pokud jde o platební agentury a další subjekty, finanční řízení, schválení účetní závěrky, jistoty a použití eura (Úř. věst. L 255, 28.8.2014, s. 18).“

6) Článek 5 se nahrazuje tímto:

*„Článek 5*

**Oznámení Komisi za kvótové období 2014**

1. Odchylně od čl. 11 odst. 1 druhého pododstavce nařízení (ES) č. 1301/2006 členské státy oznámí Komisi:

a) nejpozději 10. ledna 2015 množství produktů, včetně oznámení ‚bezpředmětné', pro která byly v kvótovém období vydány dovozní licence;

b) nejpozději 30. dubna 2015 množství produktů, včetně oznámení ‚bezpředmětné', na něž se vztahují nevyužité nebo částečně využité dovozní licence a jež odpovídají rozdílu mezi množstvími zapsanými na zadní straně dovozních licencí a množstvími, na která byly vydány.

2. Členské státy oznámí Komisi nejpozději 30. dubna 2015 množství produktů, která byla během dovozního celního kvótového období 2014 skutečně propuštěna do volného oběhu.

3. V případě oznámení uvedených v odstavcích 1 a 2 se množství vyjádří v kilogramech."

7) Vkládá se nový článek 5a, který zní:

*„Článek 5a*

**Oznámení Komisi za kvótové období 2015**

1. Odchylně od čl. 11 odst. 1 druhého pododstavce nařízení (ES) č. 1301/2006 oznámí členské státy Komisi nejpozději desátý den měsíce, který následuje po posledním dni každého podobdobí, množství, včetně oznámení ‚bezpředmětné', na něž se vztahují licence vydané během daného podobdobí.

2. Odchylně od čl. 11 odst. 1 druhého pododstavce nařízení (ES) č. 1301/2006 oznámí členské státy Komisi množství, včetně oznámení ‚bezpředmětné', na něž se vztahují nevyužité nebo částečně využité dovozní licence a jež odpovídají rozdílu mezi množstvími zapsanými na zadní straně dovozních licencí a množstvími, na která byly vydány:

a) spolu s oznámeními uvedenými v čl. 3a odst. 5 tohoto nařízení, pokud jde o žádosti předložené pro poslední podobdobí dovozního celního kvótového období 2015;

b) pro množství, která v době prvního oznámení podle písmene a) ještě nebyla oznámena, nejpozději do 30. dubna 2016.

3. Členské státy oznámí Komisi nejpozději 30. dubna 2016 množství produktů, která byla během uvedeného dovozního celního kvótového období skutečně propuštěna do volného oběhu.

4. V případě oznámení uvedených v odstavcích 1, 2 a 3 se množství vyjádří jako hmotnost produktu v kilogramech."

8) Příloha I se nahrazuje zněním uvedeným v příloze tohoto nařízení.

*Článek 2*

**Vstup v platnost a použitelnost**

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 2. listopadu 2014.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 31. října 2014.

*Za Komisi*
*předseda*
José Manuel BARROSO

*PŘÍLOHA*

*„PŘÍLOHA I*

Nehledě na pravidla pro výklad kombinované nomenklatury se popis produktu považuje pouze za orientační vzhledem k tomu, že působnost preferenčního režimu se v kontextu této přílohy určuje zněním kódů KN.

| Pořadové číslo | Kódy KN | Popis | Dovozní období | Množství v tunách (čistá hmotnost) | Platná celní sazba (v EUR/t) |
|---|---|---|---|---|---|
| 09.4270 | 0201 10 00<br>0201 20 20<br>0201 20 30<br>0201 20 50<br>0201 20 90<br>0201 30 00<br>0202 10 00<br>0202 20 10<br>0202 20 30<br>0202 20 50<br>0202 20 90<br>0202 30 10<br>0202 30 50<br>0202 30 90 | Hovězí maso, čerstvé, chlazené nebo zmrazené | Rok 2014<br>Rok 2015 | 12 000<br>12 000 | 0“ |